

طوطو کی نوٹس

ایک یورپین لیڈی

نامی مس نکالان کے محنتی ہونے پر اسلامی اخبارات
مجھے جابے میں نہیں سماتے مس نکالان نے مسر
نظام الدین صاحبہ بننا تھا کام تو بنایا سمجھا اس میں
ہم کو مذہبی تحریک کی تو تک بھی نہیں آئی تبدیل مذہب
میں مس نکالان کو نہ تو کسی شکل کا سامنا پڑا اور نہ
کوئی مصیبت پیش آئی اور نہ کوئی ایثار والی طبیعت
نظر آئی بلکہ کام بنایا آج کلہ پڑا تو کل اپنے من ہے
نوجوان کے ساتھ نکاحی عقد باندھ لیا اس پر میری سزا
غل کیا پڑا اور آسمان زمین کے قلابے ملائے جارہے
میں گرجیت ہے ایسے کور باطن اور نا فہم لوگوں پر
جو اسلام کو اس واقعہ کے سبب جو خالص عشق سے تعلق
رکھتا تھا ایک دلیل ثبوت ٹوڑنے لگے تہ تباہی اگر بغیر من
محال ہے امر بول ہی ہے تو بتائیے اسلام نے ان
راجپوتوں کو جو زمانہ سلطنت اسلامیہ سے مسلمان
چلے آئے ہیں قرآن کی ہمیں وعظیم الشان کی بدلت
تسخر نہیں بلکہ اپنا گردیدہ اور شیعہ کیوں نہیں بنایا
کیا یہ سچ نہیں ہے کہ وہ لوگ اسلامی دھرم کو جو ان پر
لگا ہوا ہے چھوڑنا چاہتے ہیں اور کیا صوبیجات متحدہ
میں بہت ایسے راجپوت خاندان بہ ذریعہ مذہبی
ہندوؤں میں شامل نہیں کئے گئے ہیں اور کئے جارہے
ہیں اگر اسلام کچھ بھی ان کے لئے خاطر خواہ اور
طمینت بخش ہوتا تو یہیہ لوہت کیوں آتی +

سمعہ صرا اخبار عام کا ایک محمدی کلرپا نڈ
ایک یورپین لیڈی کے مسلمان ہونے پر آخر میں
یوں گویا ہوتے ہیں کہ ممکن ہے کہ عیسائی پادری صاحب
اس پر دل ہی دل میں ناراض ہوں اور پیچ و تاب

کھاتے ہوں اور مس نکالان صاحبہ کو سخت مست
کہتے ہوں ہماری سمجھ میں نہیں آتا کہ اس واقع
سے ہمارے دلوں میں کیوں ناراضی پیدا ہوئی عشق
ایک ایسی چیز ہے اور اس میں ایک ایسا برقی اثر
ہو کر رہے کہ یا تو عاشق کا دباؤ معشوقہ پر یا معشوقہ
کا دباؤ عاشق پر پڑتا ہے اور یہ صریح ظاہر ہے
کہ مسٹر نظام الدین کا برقی اثر ان کے محبوب رلیسا
پر داکہ وہ اپنے دین اور مذہب کو بھی خیر باد کہہ گئیں
ہماری طرف سے سدا سہاگ رہیں ہنر انہری۔

آج کل ایک کل ہندوستان کی سچی انجمن
قائم کرنے کی تجویز پیش ہے جس کا مقصد یہ ہوگا
کہ ہندوستانی مسیحیوں کے ملکی دیگر حقوق کی حفاظت
اور ان کا انکشاف کریں اسی قسم کی ایک انجمن دہلی
دربار کے اثنا میں قائم ہوئی تھی لیکن اس کی زندگی
کسی نہ کسی سبب سے نہیں رہی لیکن ایسی انجمن کی
ضرورت بہت ہی محسوس ہو رہی ہے اور امید کی
جاتی ہے کہ آئندہ دہلی ایم سی۔ اے کے قومی
جلسہ میں جس کا انعقاد دیر بالکلہ میں بعد رات
راجہ سر سرنام سنگھ ہوگا ایسی مختلف صوبیجات کی
مسیحی انجمنیں اپنے اپنے وکیل بھیجیں اور یہ بھی امید
کی جاتی ہے کہ باہمی مشورہ سے ایسی کار آمد
تجویز پیش کر دیں گے جس پر سب کا اتفاق ہو جائے
ہم بھی ایسے قومی انجمن کے قائم ہونے کی تائید
کرتے ہیں تو سیت کا حق جو ہم کو حاصل ہے وہ
ہندوستان کے کسی اور فرقہ کو حاصل نہیں ہے
اور جب تک ہم اپنے آپ کو بہ حیثیت مجموعی
ملک کے سامنے نہیں لائیں گے تب تک ہماری
کوئی نہیں سینگا۔ بہت مردان مدد خدا چاہئے
ہمارے میں کوئی ایسا مذہبی تفرقہ نہیں پایا جاتا
جو ہماری قومی ترقی کے راستے میں روڑا بنے

کئی ایسے سوشل اور ملکی معاملات ہیں جن میں
پروٹسٹ اور رد میں کھڑا ہونا کا اتفاق ہو سکتا
ہے ہم اتحاد میں متحد ہوئے تو کیا ہوا ممکن اتفاق
ایک ایسا وصف ہے کہ اگر ہم اس کو عمل میں لادیں
تو وہ کچھ کر دکھادیں گے جو دوسرے فرقوں سے
ہونا ناممکن ہے ہم کو یاد رکھنا چاہئے کہ ہم ایک
دوسرے کیلئے ہیں ہماری زندگی شخصی زندگی نہیں
ہے بلکہ ہم کو اپنی شخصیت کو اپنی جماعت کی خاطر
تفویض کرنا چاہئے یہی بائبل کی تعلیم ہے اور
اسی پر اسلاف کا رنبد ہوئے اور وہ کچھ کر دکھایا
کہ سلسلہ ترقی اب تک جاری ہے اور آخر تک
جاری رہے گا ہر ایک مذہبی سوشل اور ملکی
تحریک میں ہم کو ساتھ دینا چاہئے حب وطنی اپنی
کانام ہے کہ جب ہم اپنے ذاتی نفع و نقصان کو
بالائے طاق رکھ کر قومی تحریک کے ساتھ ہاتھ
بٹاتے ہیں ہمارے خیال میں ہر ایک مزدور ملکی
مسیحی کو تعلیم ہی کی خاطر قوم کے پبلک کاموں
میں حصہ لینا چاہئے +

اخبارات کی رائے لبرل اخبارات

کہتے ہیں کہ مسٹر بالفور حسب معمول رنگم میں بھی
سامعین کی آنکھوں میں خاک ڈال گئے اور اپنا اصل
امدادہ کل مول لفظوں میں ظاہر کیا بالتفصیل بحث کرنے
سے کہ اتے ہوئے شرف زدام پر سب سے زیادہ نور
دیا اور اسی کو اپنی تقریر کا محض بنایا رنگ پوسٹ گستاخی
کہ یونیٹسٹ پوسٹ فریق کے برسر حکومت آتے ہی کاؤنسل
کانفرنس منع کر دینی تجویز صرف ایک ہی بات ہے جو پہلے مسٹر
بلفور کی زبان سے نہیں نکلی تھی افسوس تو یہ ہے کہ مسٹر بالفور لبرل
گردہ کے اعتراضات کا کیا اناج گوشت کمسن وغیرہ بھی
محصول لیا جائیگا یا نہیں کوئی جواب نہیں دیا بلکہ اس سے

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

نور افشان

مکتوبات

بخدمت شریف جناب ایڈیٹر صاحب
نور افشان لودیانہ

تسلیم۔ بخدمت شریف یہ تحریر کیا جاتا ہے برائے
مہربانی درج اخبار فرما کر بندہ کو ممنون و مشکور فرمادیں۔
۲۵ اکتوبر ۱۹۷۷ء کے پرچہ نور افشان میں تحریر ہے
کہ پارسہ اپنا نمونہ دکھا دیں۔ نمونہ نمبر ۳۳: ۱۲- وغیرہ
میں اپنے پارسہ صاحب کا نمونہ اور کام تعلیم کا اثر اور ان
کا نتیجہ دکھانا ہوں سو وہ یہ ہے کہ پارسہ رام سنگھ صاحب
عصرہ سال سے ہمارے درمیان خداوندی بیوع کا کام
کرتے آئے ہیں انہوں نے اپنا نمونہ ہم لوگوں کو دکھایا کہ شراب پینا
بہت خرابی میں خود بہت شراب پیتا تھا پارسہ رام سنگھ
صاحب کی تعلیم کا اثر یہ ہوا کہ میں نے شراب پینا ترک کر دیا
نہ میں نے بلکہ میرے ہم پیشہ بہتوں نے شراب کو چھوڑ دیا
اور ہمارے بہت بھائی لوگ کھیل تماشہ غیر قوموں کے
سیلا تماشہ وغیرہ جگہوں میں جا کر نشان و غیرہ نکالا کرتے
تھے یہ سب کام ہمارے پارسہ صاحب رام سنگھ کی تعلیم
کا اثر ہمارے کلیسیاء میں ظاہر ہوا ہے اور دوسرے
یہ کہ پارسہ رام سنگھ صاحب نے جب ہمارے سچ میں
انہوں نے خداوندی بیوع کا پورا پورا نمونہ دکھایا ہے کہ ہم
لوگ جو کہ چھوٹی قوم میں سے عیسائی ہو گئے ہیں جب ہمارے
گھروں میں پارسہ رام سنگھ صاحب آتے اور دعا و نماز کر کے
دکھ اور سکھ پوچھتے ہیں اور ہم لوگ چاء دیتے بڑی
خوشی سے پیتے اور کھانا کھانے کو کہا جاتا تو ہمارے پاس
ایک برتن میں بیٹھ کر کھانا کھاتے انہوں نے اپنی قوم
کا خیال نہیں کیا اور ہمارے ساتھ کھانا کھاتے رہے
جناب پیارے بھائی اسٹنٹ ایڈیٹر صاحب خداوند
یسوع مسیح خود گنہگار اور محمول اینیوالے کے ساتھ کھانا

پیتا رہا اور ہمارا پارسہ رام سنگھ صاحب ہمارے ساتھ
جو کہ ہم بہتوں میں سے عیسائی ہو گئے دونوں میاں بوی
ہمارے ساتھ کھاتے اور پیتے ہیں جن کا نتیجہ یہ ہوا کہ
ایک شہری صاحب جو کہ یورپین تھوڑے دنوں سے
آیا ہوا ہے ایک یورپین میم صاحب کا بلایا ہوا باپ کو ہمارے
پارسہ صاحب کی جگہ ٹوکر رکھ لیا اور ہمارے پارسہ رام سنگھ
صاحب کو ایک ماہ کا نوٹس دے کر کام سے اور ہم سے جدا
کر دیا ہے ناظرین صاحبان اور پادری صاحبان پر روشن
ہو جاوے کہ ہم ایسے پارسہ جو کہ پرہیزگار اور اپنی جماعت کو
زندہ رہوٹی کھلانے والا ہوسکتا ہے لوگ اپنے پارسہ صاحب
کو نہ چھوڑیں گے ان کے لئے گھر کا کرایہ اور خوراک کا کام
لوگ خود بندوبست کریں گے ہاں اگر پارسہ پادری صاحب
کی خدمت یا خوشامد کرتے تو ضرور ہمیشہ کے لئے رہتے
چونکہ انہوں نے اپنا فرض پورے طور پر پورا کیا اور اپنا
نمونہ مسیحی نمونہ دکھایا تو دلالتی پادری ناراض ہوتے ہیں
نمونہ خداوندی بیوع کو ہمدیوں نے دکھ دیا اور ستایا ہے۔
خداوند مسیح نے اپنا ملک نہ چھوڑا بلکہ وہاں ہی اپنی جان
دی ہمارا پارسہ صاحب اپنی جماعت کو نہیں چھوڑتے
بلکہ ہمارے سچ میں رہیں گے فقط سلام۔
آپ کا خادم دلاور مسیح

روحانی گواہ

نمبر ۳۳

جب میں کنونشن ۱۹۷۶ء کے بعد سیالکوٹ سے بار
کو واپس آیا تو:-
اول۔ مجھ سے بدنی کمزوری بہت معلوم ہوتی تھی۔
قریباً دو ہفتے کے بعد میرا جسم اپنی اصلی حالت پر آگیا
دویم۔ بروقت میرے آنسو جاری رہتے تھے۔

سویٹم۔ جو کچھ میں نے سیالکوٹ میں دیکھا۔ یا جو کچھ مجھ
پر گزرا میں اس سے گھبرا گیا تھا۔
چہارم۔ جب میں دعا کروں یا کچھ بیان کروں تو وقت کا
مطلق خیال نہ رہے یعنی اپنی آئینہ زندگی کی بابت دل
سے یہ فیصلہ کیا کہ:-
اول۔ خواہ کچھ ہی ہو۔ میں خداوند کی آواز سنو لگا اور
اُس پر عمل کروں گا اگر انسان کی آواز خدا کی مرضی کے
خلاف ہو تو خدا کی طرف ہٹو لگا۔
دویم۔ میں ہر روز خدا کا کلام پڑھوں گا اور دعا کروں گا چاہے
تاک کہ ممکن ہو روزانہ زندگی میں یہ اول کام ہوگا۔
پہلے ہی روز جب میں گوجرہ میں پہنچا تو منشی عطا اللہ اور
منشی منٹل خاں نے مجھ سے کہا کہ میں وہ نہیں ہوں
جو یہاں سے سیالکوٹ کو گیا تھا۔
منٹل خاں والا میں ایک مسیحی بھائی ہے جس کا نام ہے
نندراوہ میرے پاس آیا اور کہنے لگا کہ میں بڑی مصیبت
میں ہوں میری مدد کرو میں نے پوچھا کیا کیا ہے
کہنے لگا میرا بڑا بیٹا جو میں لائیکل پور کے ہسپتال میں
دس روزہ کے آیا ہوں۔
ڈاکٹر نے جواب دیا ہے اگر کچھ کر سکتے ہو تو میری
مدد کرو میں جانتا ہوں کہ خدا کی روح آپ کے ساتھ ہے
میں نے کہا بھائی میں اور کچھ نہیں کر سکتا صرف دعا
کر سکتا ہوں۔
وہ اپنے لڑکے کو اپنی بیوی اور لڑکی سمیت لایا
میں نے اس لڑکے کے واسطے دعا کی اور اسے کوئین
کی تین پڑیاں دیں۔
چہارہم۔ جسے کے بعد میں نے ٹیمین آباد میں سنا
کہ وہ لڑکا بالکل تندرست ہے اور وہ صرف دعا کے
وسیلے سے اچھا ہوا ہے۔
بعد میں بھائی نندرا نے مجھ سے بیان کیا کہ انہوں
نے وہ کوئین نہیں دی تھی۔

پھر ۲ اگست ۱۹۷۷ء کو میرے پاس ڈاکٹر صوبہ خاں کی طرف سے ایک خط آیا جو جلال پور جٹاں ضلع گجرات میں رہتے ہیں انہوں نے لکھا کہ ان کا ایک بڑا بھائی تھا جس کا نام میرے اس کو سخت مرور آتے ہیں ۵۔ ۶ دفعہ روز بچنے کی امید نہیں ہے۔ آپ اس کے واسطے دعا کریں میں نے اس لڑکے کے واسطے دعا کی اور مجھے بڑی صفائی سے معلوم ہو گیا کہ لڑکا سچا ہے۔

میں نے بھائی صوبہ خاں کو لکھ دیا کہ مجھ سے آج جمعہ کے روز رات کے ۱۰ بجے جواب لگیا ہے کہ لڑکا بچ گیا ہے مہربانی کر کے مجھ کو کھنا کہ کیا ٹھیک لڑکے کو اسی وقت سے آرام آیا ہے۔

قاعدہ ہے کہ جو لوگ اچھے ہو جاتے ہیں وہ پھر وہاں نہیں کرتے ۶ روز کے بعد ڈاکٹر صوبہ خاں کی طرف سے مجھے خط ملا اور انہوں نے لکھا کہ لڑکا بالکل درست ہے۔

میں نے جو چھوچھا تھا اس کا مطلق جواب نہ دیا۔

مسیحی گڈوں کا ایک بہادر شخص میرے پاس آیا اور وہ اپنے ایک مقدمہ کا ذکر کرنے لگا میں نے اس سے کہا کہ جو کچھ ہے عدالت میں سچ کہو تو وہ مجھ سے کہنے لگا اگر سچ کہوں تو آج ہی جیل خانہ میں چلا جاؤں۔

میں نے کہا کچھ فکر نہ کرو خدا آپ کی مدد کرے گا اور وہ جیل خانہ میں بھی آپ کے ساتھ ہو گا جھوٹ بولنے سے جیل خانہ میں جانا بہتر ہے وہ لائیل پور کی طرف جانے والا تھا میں نے کہا کہ میں آپ کے واسطے دعا کرتا ہوں۔

میں نے رورو کے اس کے واسطے دعا کی اور دعا کرتے وقت اس کا ہاتھ پکڑ لیا ایسا سخت دل آویز لیکن وہ بھی رونے لگ گیا ہم اسیے ہو گئے ہیں اجنک وہ شخص مجھے اکیلے میں پکڑ بھی نہیں ملا۔

جب کبھی وہ مجھے ملتا ہے تو دوسروں کے سامنے تاکہ میں اس کے ساتھ کوئی پوشیدہ بات چیت نہ کروں۔

ایک دو دفعہ مجھ سے اس نے اتنا کہا ہے کہ میں جانتا ہوں کہ آپ کی آنکھ کھلی ہوئی ہے۔

۲۵ اگست کو میں ڈوب ٹیک سنگھ میں گیا وہاں تین مسیحی بھائی تھے۔

بھائی سید اس علاقہ کا مناد بھائی منگت پادری ہولڈن صاحب کا خاں سماں بھائی لہو کوٹھی مشن کا چوکیلہ یہ تینوں میرے پاس آکر چہنچہ گئے کہ سیالکوٹ گئے تھے جلسہ کا حال سناؤ۔

میں نے کل حال بیان کیا۔

کچھ دیر بعد ہم دعا کرنے گئے اس وقت بھائی سید اور منگت میرے ساتھ شامل تھے۔

دعا کرتے وقت میں نے دونوں کے سر پر ہاتھ رکھ دیئے وہ دونوں کے دونوں چلا چلا کر رونے لگ گئے۔

معلوم نہیں کہ کونسی قوت اس وقت کام کرتی تھی جس نے ان کو رلا دیا۔

۲۵ اگست کو میں جیمس آباد میں تھا وہاں روزانہ صبح کے وقت جو نماز ہوتی ہے سکولوں کے لڑکے اور لڑکیوں کے سوا مشکل سے اور لوگ آتے ہیں۔

اس روز منشی مرزا بھائی لالہ خاں منشی گندھیل اور اس کی بیوی اور سکولوں کے لڑکے لڑکیاں حاضر تھیں میں نے دعا کی اور دعا کی ہم سب کے منہ بند رہے تھے بعد میں میں نے سنا کہ کیا وہ ہے یہ ہمیشہ یہاں آیا کرتا تھا اور کبھی اس قسم کی تاثیر نہ ہوا کرتی تھی آج کیا وجہ ہے کہ ایک عجیب تاثیر کام کرتی ہے۔

مگر می والا ایک بڑا بھاری گانوں ہے جہاں ہزار کے قریب مسیحی رہتے ہیں اور آیتوار کی نمازیں سینکڑوں حاضر ہوتے ہیں۔

پچھلے سال جب ایشپ صاحب وہاں تھے تو لوگ اس قدر شور کرتے تھے کہ ایشپ صاحب کو لپٹ پرچہ کر کے لپٹا کر بھاڑ چھپ کر وہیں بازار نہیں ہے۔

میں کیم ستر کو منگمری والا میں گیا اور گرج میں دعا کی سینکڑوں لوگ حاضر تھے اور ایسے طور سے وہ چپ چاپ سن رہے تھے کہ صاف معلوم ہو رہا تھا کہ کوئی عجیب قوت کام کر رہی ہے۔

یہ سب بھائی کی طرح ہمارے علاقہ میں پھیل گئی کہ میں تبدیل ہو گیا ہوں اور کہ خدا کی روح میرے ساتھ ہے۔

الراقم وارث الدین۔ گوجر ضلع لائل پور، ۲۵ اکتوبر ۱۹۷۷ء

بخاریت جمیع علماء و فریق ہاء

ملت محمدیہ وغیرہ بہ خاص و عام

تسلیمات۔ پوشیدہ نمائندہ خواہش جسمانی و شہوت نفسانی شرم گناہ است زیرا کہ بعد از وقوع گناہ بوجہ آدم و حوا پیدا شدند در نہ پیش از خوردن ثمر شجر ممنوعہ برہنگی خود را نیز نہ شناختند و بہر گاہ از آدم گناہ صادر شد آنگاہ خدا تعالیٰ زمین را مقرون بہ لعنت فرمودہ پیدائش باب ۳: ۱۷ و لعنت شدن زمین این معنی دارد کہ تاثیر گناہ آدم بہر یک انسان مؤثر خواہد شد چنانچہ باجراعتنم مذنب بہ آدم بتسلل خون خواہش جسمانی و شہوت نفسانی با اجتماع والدین عوالی و اولاد جمیع اولاد۔ آدم مخلوق و مولود چنانچہ داؤد بوجود و بدون گناہ مورد فی بوجہ خود اقرار کردہ است زبور ۵۱: ۵ و از مضمون متن قرآن ہوتا کہ از اول روز شیطان ملعون در مال و اولاد با جمیع اولاد آدم شریک ہے پیرہ شدہ ۱۵ سورۃ بنی اسرائیل رکوع ۷: ۱۵ و اشار کہ ہر فی الاموال و الاولاد ہمہ کساں شریک شدن شیطان این معنی دارد کہ بیکس بے گناہ نیست از رو عیداد مضامین مذکورہ بالا بظہور پو ستہ کہ شیطان ملعون آدم و جمیع اولاد آدم را بمعہ محمد صاحب محکوم خود

ساختہ و ہمہ کس و شرکت شیطان بیکدام انسان را راست باز شدہ۔

شیعہ و نجات و درائے نجات و بیکس بمنزل مقاد خود بے گناہ ۱۰ مسیح بزرگ تسلط و کہ ولادتش از خد و پانہواش جسم بکمال ترجمہ این آ در سنگاری جمیع چنانکہ با انسانی شد چنانکہ آدم و ۱۵: ۱۲ آدم و ۱۵ است از آسمان سورۃ ال عمران کتل آدم خلقا الحق میں کہ تائید عیسے نزد خدا خاک بیدہ گفت از پروردگار تبار حق یعنی کلمۃ ال در بارہ ۱۲ سور قول الحق الذی عیسیٰ پس مریم ہذا انجیل مقدس آدم ثانی روحانی باب ۲: ۵ خدا

ساختہ و ہمہ کسان شریک شدہ کہ بچکس از دایر تسلط
و شرکت شیطان بیرون نیست و حکم زبور ۲۱: ۱۳
بچکدام انسان از دے عدالت بحضور خداوند خدا
راستبار شدہ کنے تواند پس ہر کہ بداند خود مجرب باشد
شیعہ و نجات دہندہ مچران کنے شود بلکہ خود محتاج است
دبرائے نجات خود ضرورت و سیل میدارد کہ بغیر از وسیلہ
بچکس بمنزل مقصود و خواہد رسید و وسیلہ او خدا بود کہ
خود بے گناہ است و اذ فقط یکسیت خداوند یسوع
مسیح بزار تسلط تغلب و شرکت شیطان پاک است
کہ ولادتش از خواہش جسمانی و شہوت نفسانی نیست
و پانین خواہش جسمانی و شہوت نفسانی نمے باشد خدایتع
بکمال ترجمہ این آدم ثانی روحانی ظاہر کرد کہ برائے نجات
در سنگاری جمیع بنی آدم آمد اتمطاوس باب ۱۵: ۱۵
چنانکہ بانسانی موت آمد بانسانی نیز قیامت اموات
شد چنانکہ آدم میمید و مسیح زندہ خواہد شد اقرباب
۱۵: ۱۵ آدم اول از زمین است خاکی و آدم ثانی خداوند
است از آسمان اقرباب ۱۵: ۱۵ و قرآن پامہ ۳
سورۃ ال عمران رکوع ۲۱: ۵۵ و ۵۶ اِنَّ مَثَلَ عِيسٰی عِنْدَ اللّٰهِ
مَثَلُ اٰدَمَ خَلَقْنٰهُ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ قَالَ لَهُ كُنْ فَاَكُنْ
اَلْحَقُّ يَمُنُّ بِرَبِّكَ فَلَا تُكُونُ مِنَ الْمُكَذِبِيْنَ ترجمہ ہر آئینہ شال
عیسے نزد خدا مانند شال آدم است آخر آدم اول را از
خاک بیدہ گفت اورا بشو پس زندہ گشت و آدم ثانی
از پروردگار است پس مباش از شک آرندگان۔
حق یعنی کلمۃ التذام خداوند یسوع مسیح است چنانکہ
در پامہ ۱۲ سورۃ مریم رکوع ۲۲ گفت ذٰلِكَ عِيسٰی ابْنُ مَرْيَمَ
قَوْلَ الْحَقِّ الَّذِي فَعِلُوْا يَتَذَكَّرُوْنَ ترجمہ انیسیت
عیسی پس مریم قول حق انداں شک میکنہ مضمون
بند انجیل مقدس است انجیل یوحنا باب ۱۱: ۱۴ میں
آدم ثانی روحانی در میانی خدا و انسان است اتمطاوس
باب ۲: ۵ خدا واحد است در میان خدا و انسان

یک متوسط است انسانیکہ مسیح عیسے باشد لہذا
لمتس ام کلین دارد نیاز او گذشتنی و بدر العدالت
احکم الحاکمین ضرور حاضر شد نیست بنظر انصاف و عدل
و وسیلہ در میانی خدا و انسان نجات دہندہ و ماحیان
در یافتن دروے ایمان آوردن و متابعت او کردن
من الواجبات کہ صراط المستقیم است و او خداوند
یسوع مسیح است و السلام علی ابناہ السلام
رقیمہ بنور دار خان از شن ہسپتال کوئٹہ

جسم کی حالت

از طرف ہے۔ بر سکوشن اسکول بارہ بگی
اے میرے عزیز نور افشاں پر نظر ڈالنے والو آپ کو
جسم کی حقیقت معلوم ہو جائیگی جس کو آپ کچھ اور تصور
کرتے ہیں جتنا کہ اپنی رہائی نہ پاؤ گے یوں مسیح کا وصال
پانامی غیر ممکن ہے اپنی رہائی پانے کی کوشش کرنا چاہئے
رہائی اُس سے عاشق ہی پاتا ہے جو عشق حقیقی کو پیدا کرتا
ہے تو اسی کا نام عاشقوں کی فہرست میں درج ہو جاتا
ہے جیسی خاصیتیں قالب میں ہیں اسی طور سے انسان
میں تین خاصیتیں موجود ہیں۔

اول وہ جو ہوا و حرص کا بندہ ہے خدا کو چھوڑ کر خودی
اور شیطان کی تابعداری کرنے لگتا ہے نیکی کرنے کا تو
ذکر ہی نہیں ہے نیکیوں کے نام سے جلتے اور درجہ جلتے
میں پس روح تابعدار اُن کے نفس کی ہوگی مثلاً جس
در بار میں حاکم اور محکوم دونوں بد مزاج اور لڑا کو ہوں
اور جی تلفت تو اُس دربار کا خدا ہے حافظ ہے یا جس
گھر میں عورت اور نوکر دونوں جھگڑا کو ہوں تو اس گھر کا
خدا ہی مالک ہے۔

دوسرے۔ نہ نفس تابعدار روح کی اور نہ روح
نفس کی ہو کبھی نفس روح پر غالب آتی ہے اور کبھی روح

نفس پر اس طور سے دن رات خوار۔ جتنی بیزار تمام شہر
اور اُس پاس میں سب کاناک میں دم خود بھی زندگی بسر کرتا
تیسرے۔ نفس جیب روح کی تابعدار ہوگی سو ہی
لوگ کچھ کر دکھاتے ہیں اور عاشقان الہی میں اپنا نام
لکھواتے ہیں جملہ اسباب عبودیت اور محبت کے پورا کرتے
ہیں اور مبارک باد ہوتے ہیں وہ ہمیشہ خود ہی خود میں فنا
رہتے ہیں اور سوچتے ہیں کہ میں کیا کروں اُس کو بہر وقت
ویدار خدا کا ہوتا ہے جو کچھ وہ دیکھتا ہے اور غور کرتا ہے
سب میں جلوہ ذاتی صفاتی نظر پڑتی ہے۔ اب ہم کو لازم
ہے کہ کس طرح سے یہ عشق حقیقی دل میں پیدا ہو جس
کے دل میں سچی گفت اور مغفرت پیدا ہوتی ہے وہی
محبت کا پیالہ پی لیتا ہے دے ہی لوگ میں جو ہم سے
گنہگاروں کے واسطے اپنی سولہ عمری بطور ہدیہ کے
چھوڑ گئے جیسے یسوع مسیح۔ پولوس۔ بطرس وغیرہ
ہم کو واجب ہے کہ ہم غور کے ساتھ جانیں۔ اے یہ
ہم قوم بھائیو اسی کے کار گزار اور ہم عمر۔ تو بھی بہت کچھ
چھوڑنا باقی ہے اور عشق مسیح کا بیج دل میں بونا ہے پھر
دیکھ بھال کس طرح مسیح ہو جو کو چھوڑ کر گئے نکل جاتے ہو
یسوع کے جھنڈے نیچے بیٹھا کر دہ ہمیں دین عیسوی کے
رنگ سے رنگ دیا کہ جب تک کپڑوں کو اس کے خون میں
نہ دھو لگا اور دھو کر بیچ کے خون کے رنگ کی چھاپ نہ
لگائے گا بے قیمت رہیگا جس طور سے لڑکی کو نہلاتے
اور ہر خوش اسلوبی زیور اور نفیس کپڑوں سے آراستہ اور
پیراستہ کرتے ہیں تب شوہر کا شوق کس طرح سے اُس
کی جانب کو مائل ہوتا ہے اسی طور سے مسیح جو ہے سو
کلیسا کا شوہر ہے اور ہم جو ہیں سو اُس کی دوہن ہیں ہم
کو چاہئے کہ ہم اپنے تئیں بر نفیس کلام کی باتوں سے
ماہر ہوں تو مسیح کا شوق ہماری جانب کتنا زیادہ مائل
ہوگا ہم کو واجب ہے کہ ہم ایمان سے مسیح کے خون کی
ندی میں غوطے لگائیں تو ہمیں بیش قیمت موتی دستیاب ہوگا

اسی طور سے ہم ایمان کی جھاڑو سے اپنے خانہ دل کو صاف نہ کریں گے تو اس وقت تک یہہ ایمان کی نہ دستیاب ہوگی آزاد میوں کی رموزوں کو نہ سینگا اور نہ سمجھے گا ان کی رمز سمجھنے کی قابلیت تب تک نہ ہوگی جب تک حقیقت میں مسیح کو نہ شناخت کرینگے یہ بات اسی وقت میں دستیاب ہوگی جب ہمارے دل میں شوق مسیح محبت کا ہوگا سب سے قبل شوق پیدا کریں پھر عاشق اور دھال کے مرے کو لوٹ کر پیچھے مسیح کے چیلے بن جاویں گے پھر نور ہی نور ہے اس رنگ کی راہ سے دیکھ لیں اس میں خود ہم کو روشنی ملے گی اسی راستہ پر چلا کر تو منزل مقصود کو پہنچ جاؤ گے باقی تمام پیچ اور جھوٹ ہے اس مکتب خانہ کلام کے راستہ سے دریافت کریں یہیں ملجاویگا یہ تمام انسان کی حالت ہے اگر اس پر نہ سوچا اور غور کیا تو جانو کہ ہم اپنے درمیان اس پرانے ابلیس کے پیر و کاہن کا کش کہ خدا ہم بہوں کی خدامہ دکرے اور ہم پکے اور مضبوط اور فداوار شاگرد بن جاویں اور ہمیشہ کی خوشی کے حقدار بن جاویں +

جھوٹے باز آنے کی ضرورت کلیسیوں

از طرف ہے۔ بر سکوشن اسکول بارہ تکی اودہ شکر ہے اس رحیم خدائے قادر مطلق کا کہ جس نے اپنی قدرت کاملہ سے جو کہ ہمارے دل کو جانچنا ہے اور راستی کو چاہتا ہے پران سے جو جھوٹ بولتے ہیں نفرت کرتا ہے کیونکہ وہ سچا ہے اور سچ کو پسند کرتا ہے اور دے بھی جنہیں تو نے اپنی صورت پر بنایا ہے باز آئیں ایک دوسرے سے جھوٹ مت بولو کیونکہ تم نے پرانے انسانوں کو اس کے کاموں سمیت آنا بھیجا اسے میرے عزیز ناظرین اس لوہا کا

پھل جو خداوند یسوع مسیح سے نکل کر کے ایمانداروں کے دلوں میں چمکتا ہے اور ان کو روشن کرتا ہے کمالی خوبی اور راستبازی اور سچائی ہے جیسا انیسویں ۹ میں مندرج ہے حقیقت میں یہہ تینوں پھل بہت خوبصورت اور ذائقہ دار دل پسند ہیں خدا کرے کہ یہہ ہم لوگوں کے دلوں میں پیدا ہو دیں پس اس وقت ان تینوں میں سے پھلے پھل لینے سچ بولنے کی طرف تھیر کرنا ہوں پولوس رسول صاف فرماتے ہیں کہ تم ہرگز ایک دوسرے سے جھوٹ مت بولو بلکہ اس کے عوض ایک دوسرے سے سچ کا برتاؤ کرو اگر ہم چاہتے ہیں کہ پولوس رسول کی ان باتوں پر خاص طور سے توجہ ہو تو ہرگز بے پھل نہ ہونگے کیونکہ جس طور سے ہمارے پھلے ہاں باپ یعنی آدم اور حوا جو پہلے سے جھوٹ بول کے ہمیں جھوٹ میں مچھلیا تب سے یہہ مہلک گناہ اس دنیا میں یہاں تک مزاج ہو گیا کہ تمام بنی آدم جھوٹے ہو گئے ایک سچا نہیں ایک بھی نہیں جس کے لبوں سے جھوٹ نہ جاری ہو اب اس وقت توجہ فرمائیگا کہ ہمارے دماغ اور دیگر کارگزار مسیح لوگ کہ جس کے منہ سے کبھی جھوٹ یا دغا کی بات نہ نکلی ہو کسی کے برخلاف میں اگر کسی میں جھوٹ بولنے کی خصلت موجود ہے تو واجب ہے کہ اس وقت توجہ فرما دے اور آئندہ کے واسطے کوشش کرے کہ گریز کرے اسے میرے عزیز بھائیو سوال عاید ہوتا ہے کہ سب لوگ آپ سے جھوٹ اور سچ کی شناخت نہیں کر سکتے ہیں جس سے تفادات جان بیکس واجب ہے کہ ہر ایک مسیحی جو اس کی خدمت کرتے اور اس کے غالیچہ میں لگاتے گئے ہیں اب سے اس بات کی شناخت کریں کہ جھوٹ کیا شے ہے اور سچ کیا شے ہے اور یہہ کہ دونوں میں کیا انفاق ہے افسوس ایسے کارگزاروں پر جو آپ کو بڑا بادشاہ اور ربید والا گردانتے ہیں دے اس انداز میں کے پھل کے مانند ہیں جو دیکھنے میں خوبصورت معلوم

ہوتی ہے گراہن میں گرواپن موجود ہے کہ جس کے ذائقہ سے سارا مزاج منہ کا بگڑ جاتا ہے۔ اور ہوا ایسے میوں پر جو سچے خدا سے ناواقف ہیں اور جھوٹ اور سچ میں امتیاز نہ کریں ان کی عقل اور دل جھوٹ کی روح سے جس کے و سے غلام ہیں یہاں تک تاریک اور غراب ہو گئے ہیں کہ دے جھو کی سنجی شناخت نہیں کر سکتے بلکہ اس سے راضی ہو کر سچ کو جھوٹ اور جھوٹ کو سچ سمجھتے ہیں یہہ شیوہ کوئی غیر قوموں ہی میں نہیں ہے بلکہ ہمارے میوں میں اس کا رواج زیادہ ہے جو اس کے حکم سے بھی واقف نہیں جیسا اس نے ہم کو حکم دیا ہے کہ ان حکموں میں سے ایک حکم یہہ ہے یعنی نوان حکم کہ تو جھوٹ مت بول دیکھو اسے عزیز و جھوٹ اور سچ کی آزمائش کی بھی کوئی ہے یعنی پاک کلام کی کسوٹی جو کوئی اپنی تمام باتوں کو ان پر آزما دیگا کبھی لاچار نہ ہوگا اس جھوٹ بولنے کے علاوہ جس کا ذکر میں نے کیا اور طرح کے بھی جھوٹ موجود ہیں مثلاً اگر ہم اپنے بھائی پر غصہ ہو کر بدزبانی نکالیں یا ہتھ لگادیں فرض کرو ہمارے دل میں کسی کی جاب سے غصہ یا کینہ ہو تو واجب نہیں کہ ہم ظاہر میں اس سے خوشی سے گفتگو کریں گراہن میں ہم اس کی جرح کاٹتے رہیں۔ نہ من ماروا لنا۔ یا گالی دینا۔ یا جھگڑا کرنا۔ یا عیب لگانا۔ یا حق تلفی کرنا خود غرضی کو اختیار کرنا گناہ ہے بلکہ دل کے غصہ اور برائی کو بھی خدا کے طفیل سے دباننا اور روکنا واجب ہے آیات مذکور میں مندرج ہے کہ ایک دوسرے سے جھوٹ مت بولو اس حکم کو جو ہم لوگوں کی بہتری کے واسطے دیا ہے ماننا واجب اور لائق ہے یوں خطا و مٹائیں گے خاص کر اپنے بھنوسوں اور دیگر اقوام کے ساتھ سچ بولنا واجب ہے اپنے بھنوسوں اور پڑوسیوں سے محبت رکھنا اور بھی عزت کرنا بہتر ہے اور ان کو تکلیف دینا نقصان پہنچانا ہے شاید کوئی کسی سے کسی کے حق میں جھوٹ بولے یا شے یا شے طارنے کا باعث ہو وہ

اس کی بے عزت کو سار کرنا ان کی بے خاص کر بھی مسیحی لوگ یسوع آسمان کی بادشاہ طور پر آپس میں باتوں پر غور کریں ہے کہ دنیا فانی اور بہتر ہے ہم ہم بڑوں۔ جھوٹوں۔ جھوٹے اس قدر ہوشیاری اور عقل پر کی پیردی کوئی مضائقہ نہیں روز ہر ایک کو پاسداری کر کے پیر و کار بند سے بلکہ اپنے دل کے اگر ہاں باپ۔ یا حاکم اپنے یا سچائی سے دوستی بچوں یا استخوان بلکہ ان کو رغبت ہے جو اپنی بھیر و بھیڑ میں بھی کہ جھوٹے ہونے واسطے نرم ہوتا۔ میں وہ آگیا اور ملکوں کو بھی لوکر نصیحت اور نمر

اُس کی بے عزتی کرتا ہے اپنے مجنس اور پروا میدوں کو بیکر کرنا ان کی واجبی عزت کرنا سب آدمیوں پر فرض ہے خاص کر سچوں پر واجب اور لائق ہے اس لئے کہ سچی لوگ یسوع مسیح کے وسیلے سے خدا کے فرزند اور آسمان کی بادشاہت کے وارث ہونگے کیونکہ ہم سب خاص طور پر آپس میں بھائی ہیں اسے میرے عزیز ناظرین ان باتوں پر غور کریں تو انیسویں کے سوا اور کچھ نہیں ہاتھ لگتا ہے کہ دنیا فانی میں بہت بڑے بڑے جھوٹے موجود ہیں اور بہت سے ہم میں سے سچ کی کچھ پرواہ نہیں کرتے۔ بڑوں۔ جھوٹوں۔ دو تہندوں۔ گنگالوں۔ حاکموں میں جھوٹے اس قدر مرد و بگیا کہ مکر اور دودلی اکثر ہوشیار ہی اور عقل مند ہی بھی جاتی ہے اور دے لوگ جو سچ کی پیروی کرتے ہیں نادان اور حقیر سمجھے جاتے ہیں کوئی مضائقہ نہیں کیونکہ خدا کو سب معلوم ہے اور آخری روز ہر ایک کو اس کے کاموں کا اجر لیا جائے گا ہم سچ کی پاسداری کر کے سب لوگوں کو دکھلائیں کہ ہم سچے خدا کے پیروکار بندے ہیں ایک دوسرے سے جھوٹے مت بولو بلکہ اپنے دل کے خیالوں اور اپنی زبان کی باتیں محفوظ رکھو اگر اہل باپ اپنے میٹھا بیٹے کے سامنے جھوٹی باتیں کہیں یا حاکم اپنے ماتحتوں کے سامنے۔ تو بچے یا ماتحت کیونکر سچائی سے دوستی کرنا سیکھیں گے ایسے اہل باپ یا حاکم اپنے بچوں یا ماتحتوں کو جھوٹے سے باز نہیں رکھ سکتے ہیں بلکہ ان کو رغبت دیتے ہیں ایسا ہی حال پاسبانوں کا بھی ہے جو اپنی چھٹروں کے سامنے جھوٹے بولتے تو اسی کی بھیڑ میں بھی جھوٹے بولنا سیکھتی ہیں یہ خیال نہ کرو کہ جھوٹے ہونے چھوٹے بچوں کا دل ہر ایک بات کے واسطے نرم ہوتا ہے جس طور سے کمیت میں دان بونے میں وہ آگیا اور پھل لاؤ گا اسی طور سے حاکموں اور ملکوں کو بھی لوگوں کی بابت کوشش کرنا چاہئے کہ اپنی نصیحت اور نمونے سے انہیں جھوٹے اور ہر طرح کی

برسی باتوں سے باز رکھیں خدا ہم سب کو کی مدد کرے کہ ہم اس بلا کی بیماریوں سے محفوظ رہیں اور ہمیشہ کے عذاب سے بچ جاویں۔
ان اشعادوں کو ہر ایک ناظرین اپنے منظر رکھیں

اشعار

ہو اجموٹھ کہنے کا جس کا شعار
دوبہ تہیامت کے دن آشکار
زباں سے جو بولا کرے جھوٹے کو
توروشن چراغ دل اُس کا مہو۔
کرے جھوٹے فسان کو شرم گیس
تو جھوٹا کسی جا مقرر نہیں ہو
رہے نیک کذاب سے ہوشیار
کہ اُس کے سخن کا نہیں اعتبار
نکر جھوٹے اسے یار تو اختیار
کچھ بڑا سدا ہو دیکھا بے اعتبار
نہیں جھوٹے سے کام کوئی بڑا
کہ ہو دیکھا بے نام اس سے ترا

سوال نمبر

جس حالت میں جو لینے روج اور مادہ اور اشیاء نادہی میں تو بتائے کہ ان میں تفاوت کیوں ہے یہ سوال چند بار اچھے اچھے آریہ لوگوں سے دریافت کیا گیا تفاوت تو بتاتے ہیں مگر یہ نہیں بتاتے کیوں تفاوت ہے کیونکہ اُن کو ایک جیسا ہونا واجب ہے میں نے یہ سوال دہرم کوٹ کے مباحثہ میں کیا تھا انہوں نے فرق تو یہ بتا دیا تھا کہ ایشور برہمن کی مان شدہ ست اور جو لینے روج محدود طاقت والا اور اپنی ذات میں شدہ کرم کرنے سے ناپاک اور پاک ہوتا ہے لینے بڑے کرم کرنے سے ناپاک اور اچھے کرم

کرنے پاک ہوتا ہے اس پر بھی ہم نے جرح کی تھی گو انہوں نے میرے سوال کو پلٹ دیا تھا کہ کیوں کہ فرق تو میں خود ہی مان با حقا میرا مطلب تھا کیوں فرق ہے پھر میں نے اُن سے دریافت کیا کہ اپنی ذات میں کب پوتر اور پاک تھا اور ناپاک کب ہوا اُس کے ناپاک ہونے کا زمانہ بتائے یا یہ کہئے کہ جب سے آدھون کا سلسلہ جاری کیا گیا تب سے اگر تمہاری آدھون بھی نادہی ہے تو تو ٹاہی ڈوبو یا تب تمہارا آریہ خدا سخت بے عقل ہے کہ جو ذاتی گنگالوں کو ناحق تسخیر کے بلٹ میں جوت پاپ کی ترقی کروا رہا ہے اگر آپ اس طرح کہیں کہ پہلی دفعہ ناحق انسانوں کو گائے جھینس کتنا۔ بلا۔ سانپ۔ بچھو۔ شیر ناکر ایک دوسرے کو ایک دوسرے سے کٹانے اور گناہ وغیرہ کروانے شروع کر دیئے اور آپ حاکم بن بیٹھا واہ صاحب کیوں نہ ہو اسی کو سائنس کہتے ہیں اب ہم اپنے بھائی آریہ لوگوں سے التماس کرتے ہیں کہ لالہ بند را بن صاحب پر دیان آریہ سماج دہرم کوٹ والا جواب نہ دیوں دوسرے جو تین نادہی کہنا جن کے گن سمجھاؤ علیحدہ علیحدہ ہیں کیونکہ نادہی مانے جاویں جیسے کوئی کہئے کہ چاندی اور سونے کی ایک ذات ہے تو کون سیوقوف مان لیو لگا لوگ کہیں گے کہ اُس کی ذات اور ہے اُس کی ذات اور ہے اُس کا اور رنگ ہے اُس کا اور رنگ ہے سونے کی کان چاندی کی کان سے علیحدہ ہے پس خداوند کریم کے گن سمجھاؤ کرم سے وہ علیحدہ گن سمجھاؤ کہتے ہیں لہذا یہ نادہی نہیں ہیں یہ تو بڑا نادہی اور نیکاب نظر

سوال نمبر

روح مادہ اور ایشور آریہ لوگ نادہی ملتے ہیں اور کہتے ہیں اگر یہ ازلی نہ مانے جاویں تو بتاؤ کہ خدا نے کس چیز سے اجسام انسان اور حیوان اور روح

کو پیدا کیا ہم اس کے بالقابل میں پوچھتے ہیں جس حالت میں آپ لوگ خدا کا جسم نہیں مانتے اور نہ اس کی قدرت کے قائل ہیں تو بلا ہاتھ پاؤں آنکھ کے اُس نے انسان اور حیوان اور چاند سورج وغیرہ کو جو بنایا سو اسی دیانہ جی ستیا رتھ پرکاش میں کہتے ہیں وہ اپنی قدرت سے بنا سکتا ہے یعنی بلا سہارے اُن کے وہ کام کر سکتا ہے۔ اسی طرح سے بلا مادہ کے وہ سب کچھ پیدا کر سکتا ہے وہ کہتے ہیں کہ جب نیستی تھی تب وہ کس چیز کا مالک تھا ہم کہتے ہیں وہ اپنی مرضی کا مالک تھا جو چاہتا ہو گا کرنا ہو گا اُس کا علم کسی انسان کو نہیں اور نہ اُس نے مناسب جانا کہ میں اپنا کلیا گین انسان پر ظاہر کروں اور محدود انسان میں لا محدود پورن ایشور کا گینان بلا مرضی خالق کے کب آسکتا ہے اس نے پورن ایشور ہی ہے۔

اب ہم آریہ خدا کی ملکیت ناظرین کے آگے پیش کرتے ہیں آپ فرماؤ گے کیا۔

آریہ صاحب ملکیت کتنے قسم کی ہوتی ہے میں آپ کو بتا ہوں ذرا سیٹے ایک تو خود پیدا کردہ سو خود پیدا کردہ بھی آریہ خدا کی نہیں ہے ایک جو باپ دادوں سے ورثہ میں ملے وہ بھی آریہ خدا کی نہیں ہے تیسرا تو لوگ زبردستی سے دوسرے کی جائیداد پر مار دھاڑ کر قبضہ کر لیتے ہیں سو آریہ ایشور نے جو جواز لیت کے باعث حقیقی بھائی آریہ ایشور کے ہیں ان بہرہ کی جائیداد پر کرتے یعنی مادہ ہے اس مادہ جائیداد میں مہرہ دو نو فریق نزاکت رکھتے ہیں مگر آریہ خدا ایک ایسا زبردست ہے کہ کل جو بیٹے رو جس اس کا مقابلہ نہیں کر سکتے اس مقابلہ میں وہ قاصر ہیں آریہ خدا نے ظلم و ستم کر کے اپنے ازلی بھائیوں کی جائیداد کو لے لیا ہے اور اپنے حقیقی بھائیوں کو تناسخ کے جیل میں گرفتار کر چھوڑا ہے وہ اپنی جائیداد مانگتے ہیں مگر وہ ہرگز نہیں چھوڑتا جو اُس کی اطاعت قبول کرتے ہیں آدا گون سے تھوڑی دیر کے لئے رہائی دیکر اپنے محکمہ میں ملازم کر لیتا ہے مگر اپنی غلامی سے کبھی رہا نہیں کرتا

اُس کے بعد پھر تناسخ کے جیل میں گرفتار کر دیتا ہے ہائے مہرہ آریہ ایشور کیسا ظالم ہے جو اپنے حقیقی بھائیوں کو نہ اُن کی جائیداد دیتا ہے اور نہ آزاد کرتا ہے اگر ایسا تھوڑا سا ہمارا گورنمنٹ کے پاس آوے تو فوراً ہمارا گورنمنٹ ایسے ظالم کو سخت سزا دے کر چارے ظلم رسیدہ روجوں کو رہا کرتی ہائے سخت انوس اُس پر جس نے ایسی ایسی باتیں چلا کر اُس قدوس حق تعالیٰ پر ایسے الزام لگائے ہیں بیشک وہ دوزخ کی آگ میں جلے گا اور جو لوگ بلا پرچہ بچارے ایسا مان رہے ہیں اُن کو بھی وہی آگ نصیب ہوگی فقط۔

عمرانی پٹنٹ کالونی ناٹھ اندر ہم کوٹ ضلع فیروزپور

نجات کیسے؟

مخلصی - خلاصی - بریت از منراے جرم - مغفرت من الذنوب - دشمنی و دریل نصیب - لعنت سے خدا کی رحمت اور خدا کی برکت میں داخل ہونا - خلاصت اور گمراہی کے بچائے نور ہدایت حاصل کرنا - فتویٰ موت سے رہائی پاکر ہمیشہ کی زندگی اور سلامتی کا وارث ہونا - گناہ کی منراے اور کردار بد سے مخلصی پاکر طبعیت الہی کی شراکت کا اندھ بھوگنا ایسے عطیات اور انعامات خدا داد کا مفہوم نجات ہے۔

نجات خوشخبری کا پیغام ہے دل کو خوب مرغوب دلیکھ کر دیتا ہے آرام اور خوف کو کرتا ہے دور

جہنم کے دروازے پر بے جاں ہم پڑے ہیں پھر پیدا ہو کے طاقت ور ہم زندہ کھڑے ہیں زمین کے سارے ایمان دار ہم ساری قوم کو

انجیل کی برکت ہے شمار نجات کی خبر دو سکھ یہی نجات ہے جس کی دعوت مسیحی داعظا اپنے بھائی ہندو مسلمان وغیرہ کو ہم زبان پاک فرشتگان بخشی اُن کی بہتری کے لئے دیتے ہیں دیکھو داد کے شہر

میں آج تمہارے لئے ایک نجات و نہرہ پیدا ہوا ہے مسیح خداوند ہے تو ۱۱:۱۲ کیونکہ خدا کا وہ فضل ظاہر ہوا ہے جو سارے آدمیوں کی نجات کا باعث ہے۔ طیتس ۱:۱۱ یہ دیانت کی بات اور بالکل پسند کے لائق ہے کہ مسیح یسوع گنہگاروں کے بچانے کو دنیا میں آیا تھا اُس ۱:۱۵ کسی دوسرے سے نجات نہیں کیونکہ آسمان کے نیچے آدمیوں کو کوئی دوسرا نام نہیں بچھا گیا جس سے ہم نجات پاسکیں اعمال ۴:۱۲ خدا ایک ہے اور خدا آدمیوں کے بچانے ایک آدمی بھی درمیانی ہے وہ مسیح یسوع ہے اتمطائوس ۲:۵ خدا نے مسیح میں ہو کے دنیا کو اپنے سامنے یوں ملا لیا کہ اس نے اُن کی تقصیروں کو اُن پر حساب نہ کیا ۲۰ قرنتیوں ۵:۱۵۔

بے بہا نجات کی پونجی گنہگاروں کو مفت میں لو عینے کو تم جانو نبی کل دیری مت کرو۔ اور نیز پانچ وقت مسجد میں موزن کی صدائے نجات جی علی الفلاح جی علی الفلاح بلندی آوری میں تو ہانگ ڈل سے کچھ کم نہیں گرے معنی اور فضول ہے کیونکہ اُسکی بغیر اذن الہی ہے جو خوش گفت سعدی در بوستان۔

کہ بدھاقوی بایند معنوی نذر گہائے گردن بچت تو می لاکلام ماسوائے بے ہوش گناہ دوست زندگی تارک

آذان کے کلمات کسی خواب آلودہ غیر مہم شخص کی خواب کے سفینہ افسانے کی ساخت پر داخت ہیں دیکھو رسالت الیقین صفحہ سلطان المناظرین مسرت اکبر مسیح مصنف ضرب عیسوی جس کی قلم چوں تلوار جعدون منکران مسیح کی دریدہ اور یا وہ گویاں ہمیشہ کے لئے ستیا ناس کر رہی ہے خدا ایسے محقق سپے مسیحی کو اپنی سپاہ گری میں ہمیشہ اپنے جلال کی خاطر فتح مند اور پروردگار کے آمین۔

موت پسند اور دلبند لایعقل تیرہ جگر ہے لئے بدرگاہ الہی ہے سہ شفت کرانی گناہ مٹا دے میری خطاے مان لیتا ہوں دیکھ تو اندکی بسکھلا زبردست ہے و شتغفر گناہ کے لئے عورتوں کے نبی محمد زبک معافی مانگ ۵ اور موزن رسول دن میں ہر بندہ سے ہے استغفار تو سب آہ اور ایک بزرگ یا کوئی دعا ہو سک گنہگار پر رحم کر

موت پسند امکان نجات سے غافل جس دقید کے
 دل بند لایعقل کے ہر کہ وہ مرض معصیت کے سبب
 تپیدہ جگر ہے اور گناہ سے ہائی اور نجات پانے کے
 لئے بدرگاہ الہی ہر دو دست بدعا ہو کر باہن زاری تہی
 ہے سہ اے خدا اپنی رحم دلی کے مطابق مجھ پر
 شفقت کر اپنی رحمتوں کی کثرت کے موافق میرے
 گناہ مٹا دے میری برائی سے مجھے خوب دھواور
 میری خطا سے مجھے پاک کر کہ میں اپنے گناہوں کو
 مان لیتا ہوں اور میری خطا ہمیشہ میرے سامنے ہے
 دیکھ تو اندر کی سچائی چاہتا ہے سو باطن میں مجھ کو دنائی
 سکھانا نہ بواہ اور قرآن میں تو محمد صاحب کو حکم کیا گیا
 ہے وَاسْتَغْفِرْ لِنَفْسِكَ وَلِلَّذِينَ تَبْتَغُونَ وَفِي الْوَيْلِ لِمَنْ يَكْفُرْ
 گناہ کے لئے مغفرت مانگ اور ایمان دار مردوں اور
 عورتوں کے لئے بھی سورہ محمد ۲۱ وَاسْتَغْفِرْ لِنَفْسِكَ وَ
 نَسْمُحَمَّدٌ ذِيكَ بِالْعَشِيِّ وَالْغَدِ تَرْجَمَ اور اپنے گناہ کی
 معافی مانگ اور صبح شام بھر رب تسبیح کر سورہ مؤمن
 ۵۷ اور موضع القرآن میں یوں مسطور ہے "حضرت
 رسول دن میں سو ستوبار استغفار کرتے گناہ سے
 ہر بندہ سے قصور ہے اس کے موافق ہر کسی کو ضرور
 ہے استغفار ۱۲ سجاٹے
 تو بیاں جو نیک کر دست آن گناہ
 آہ او گو نیک کر گم کر دست راہ
 ایک بزرگ پاہی صاحب کا قول ہے کہ اگر گنہگار کی
 کوئی دعا ہو سکتی ہے تو وہ یہی ہے "اے خدا مجھ
 گنہگار پر رحم کر۔ وقتاً ۱۸: ۱۳
 گنہگار اندیشہ ناک از خدا
 بہ از پارسائے عبادت منا
 گو نہ دو مسلمان امکان نجات کے قائل ہیں لیکن ہم
 اغراض نجات الگ الگ بیان کرتے ہیں چنانچہ
 ہندو اعلیٰ ذات میں جیم لینا اور زندیستی اور اقبال زدی

اور دنیا کے سارے پادشحوں کا حصول کسی نامعلوم
 جون کے شبہ کرموں کی کمائی خیال کرتا ہے۔ اور بھائی
 اور افلاس انتہا انگڑاٹھتا۔ اندھان دھیرے کرے کرے
 کا چھل تصور کرتا ہے اسی طرح سناخ اور کوئی چوراسی لاکھ
 جون میں بدم بارجنا جنمی کی صورت میں بمقتضائے
 جیسی کرنی ویسی بھرنی، شبہ کرموں کی خوشی اور بد
 افعال کا وبال بھوگتا رہتا ہے اور کبھی بعد از احتتام
 دور تراسخی میعاد ہی نجات رہنما کے مہاکلی تک
 (جو شمار میں دنیا کے لکھو کھاسا ہا سے تعمیر کی گئی ہے)
 بر خود بر تمان کرنی لیتا ہے لیکن پیادہ اجل بھی بڑا ہوشیار
 بدھ صاحب بر کار ہے جو مہاشہ لوگوں کا کھوج سرگرمی
 تک نکال ہی لیتا ہے اور کرموں کے وارنٹ سے گرفتار
 کر کے سناخ پوری کے جونی جیل میں جکوا بند کر دیتا ہے
 ان نین کا یہی لبیک ہے
 وہ بھی دیکھا یہی دیکھ
 مہاشہ لوگو کرموں کی کھٹی کھائی تو جون کے بھی کھٹا
 میں آئی اور سوائی پھر نجات مہاکلی آپ نے کس بدھ
 سے پائی؟ کیا کرموں کے سود سے ایسی میعاد
 نجات کسی زمین دار سے گرو لی یا پیسہ لون داتے
 لون والا پیسہ کی چترائی کار کر مگوئی معلوم ہو کہ جون
 کا خیال اور میعاد ہی نجات کا ڈھکوسلہ کسی جاہل غیر
 ملہم ناول نویس پڑے کامن گھرنٹ اور افترا ہے
 اس کو دانا اور عارف الہام ربانی پوچھ اور یہ ہو گی سمجھتے
 میں حقیقتاً عارف اللہ جانتے ہیں کہ خدا کی ذات لا
 محدود ہے اس کے احکام کی تعمیل اور عدم سجاوری
 کی سزا جزا الامحد وہ ہے جو دوزخ اور بہشت میں
 بعد از قیامت پوری پوری تکمیل پائے گی
 ج
 جون دامسلہ و صر قاتل منہا ہی بدھ کیوں بھور مگوئی
 اس شواش نالودھیر بن چنگا جس می زندگی بدھ چور مگوئی

ہندی مذہب سی ویدیان شاستر میں آریہ کا فکریا ہو گئی
 جدوچ پنجاب بھیل جیل آئی ہور مذہب ہندی تری چور مگوئی
 اور سلمان دوزخ سے جس کے آزار رساں اور تکلیف
 دہ سالہاں سہ کچھ ہیں۔ اِن لَنِيْنَا اِنطَا اَنَحِيْنَا وَطَعَا
 ذَا عَصَةِ وَعَنَّا يَا اَيُّهَا تَرْجَمَ ہمارے پاس بیڑیاں اور
 آگ کا ڈھیر ہے اور گل آگ کو کھانا اور دھکے کا عذاب ہے
 منزل ۱۲) خایف اور ترسان ہیں اور اس عذاب الیم
 سے نجات پانے کے کوئی ہر ایک مومن مسلمان دل
 سے بدرگاہ الہی مہر دعا کرتا ہے وَفِي الْوَيْلِ لِمَنْ يَكْفُرْ
 خدا دوزخ سے نجات بخش کر نجات بہشت عطا
 فرمائے جس میں آرائش اور زیبائش اس طرح قرآن
 شریف میں مذکور ہے اِنَّ الْاَرْضَ لَنُزُولٍ لِّمَنْ يَكْفُرْ
 حَزَنًا حَاصًا كَاَفْوَادٍ عَلَيْهِمْ ثِيَابٌ سَنِيْءٌ خَضِرٌ وَاسْتَبْرَقٌ وَحُلُو
 اَسَاوِرٌ مِنْ ذَهَبٍ وَتَقِيْمٌ لِّهِنَّ ثِيَابٌ خَضِرَةٌ اَزْمِيْنًا
 لوگ اس شراب کے پیالوں میں سے پیئ گئے جس
 کی ملوئی کا فور ہے اُن کے (اور یا ایک ہنر زشیم اور
 گاڑے ریشم کے کپڑے ہیں اور چاندی کے کڑے
 پہنے ہوئی ہیں اور اُن کا رب اُمینس پاک شراب
 پلا لگا سورہ دھرم ۱۲۰ اور وہاں حور عثمان وغیرہ
 بھی بخاطر مومن مسلمان منتظر براہ ہیں اسی نجات
 کی خاطر پانچ ارکان اسلام عمل الصالحات سے ہیں
 اول کلمہ پڑھنا واجب دوم پنجگانہ نماز گذارنی فرض
 ہے سوئم رمضان کے روزے رکھنے فرض ہیں چہم
 ہر مومن پر مال زکوٰۃ ادا کرنا واجب آید پنجم دوزخ
 سفر کی تکلیف گوارا کر کے کہ عظیمہ کاج کرنا آتش دوزخ
 سے نجات دیتا ہے اور ان ارکان کی عدم سجاوری عذاب
 دوزخ کا مستحق کرگی اور ان کی پوری پوری تعمیل سے
 نجات یعنی بہشت نصیب ہوگا وادہ مشقت تہی
 اور مزو یہ تکلیفوں کے روزے کا افطار پیاز پھری
 بہشت ہے لہذا



ہمیشہ کی زندگی یہ ہے کہ دے دیجہ کو اکیلا بچا
خدا اور یسوع مسیح کو جسے تو نے بھیجا ہے جان بوجھ
راقم بڑے جیل الدین مسیحی از شکر گڑھ ضلع گوردوارہ سکھ پورہ، اکٹوبر ۱۹۰۷ء

سارے اڈٹر صاحب

تقسیم برائے عنایت مضمون ذیل کو اپنے
نامی اخبار میں جگہ دے کر شکر گزار فرمایا گا۔

آج جس مسئلہ کو ہم زیر بحث کرنا چاہتے ہیں وہ
پنجاب ریجنس بک سوسائٹی کے اسسٹنٹ سکریٹری
کی جانشینی کا ہے کیونکہ پیر افضل اپنی ان مول حذات
اپنے قیمتی دامغ سے انجام دیکر اپنے پیارے خاندان
میں دائمی آرام پانے کو سر ہار چکا ہے اُس کی مفقود
پر جس طرح مسیحی کمیونٹی نے اشک حسرت مہائے اسی
طرح اہل ہندو اور مسلمان احباب نے بھی اُن کی اس
ناگہانی وفات کو نہایت قلق سے محسوس کیا یہ ان
کی منکسر المزاجی کی ایک روشن دلیل ہے تاہم صرف
اس دلیل سے انہیں ہرگز نہایت ثابت کرنا ان کی ذہانت
و قابلیت کا خون کرنا ہے خیر اوروں کے لئے کچھ بھی
کیوں نہ ہو جو لیکن خاص کر پنجاب ریجنس بک سوسائٹی
کو اُس کے انتقال سے جو بھاری نقصان برداشت
کرنا پڑا ہے وہ بظاہر ناقابل تلافی ہے لیکن اب کمیٹی
کو ان کے آنے والے جانشین کے منتخب کرنے
میں بہت کچھ سوچ اور فکر سے کام لینا چاہئے تاکہ
اس بھاری نقصان کی تلافی کرتے ہوئے کس حد تک
کامیابی نصیب ہو اسسٹنٹ سکریٹری کے انتخاب
سے پیشتر کمیٹی کو اس امر کا خیال رکھنا از حد ضروری
ہے کہ اس عہدہ کے لئے صرف کوٹھنٹ یا بک کپر
کی ضرورت نہیں ہے بلکہ ایسے شخص کا ہونا ضروری
ہے جو انگریزی - اردو - اگر ممکن ہو پنجابی میں بھی تعیف
اور تالیف کی اعلیٰ وصف رکھتا ہو منتظم اور پرے

درجہ کا تجربہ کار ہو سوسائٹی کے ساتھ دیرینہ دلچسپی
اور اس کی ترقی میں برابر عملی حصہ لیتا رہا ہو منساری
منکسر المزاجی اور حب الوطنی کے فائزے لباس سے
لبوس ہو یعنی اپنے پیارے ہوطنوں کی روحانی
اور موشل ترقی کی دمن میں کیتا ہو۔ زرا صاحب بہادر
اس عہدے کے لئے مفید ہو گا سب سے بڑی
صفت جو اس منصب کے لئے درکار ہے امانتداری
اور ایمان داری ہے اگر اسی بے بہا جوہر کی کل ہے
تو دیگر کل اوصاف بے سود اور بیچ میں۔ پس اس صورت
میں نہ صرف لازمی بلکہ ضروری ہے کہ انتخاب سے
پیشتر کمیٹی اس معاملہ کے ہر ایک پہلو کو سوچ کر اپنی پوری
دانش مندی اور دو ماندیشی سے فیصلہ کرے تاکہ ان
حقیقی نواید کے لئے یہ کام جاری کیا گیا ہے اپنے
کمال تک پہنچے ہمیں اس بات کے ظاہر کرنے
سے نہایت فخر ہے کہ آج ہم ایک بے نظیر ذخیرہ
در شکر لٹریچر کا بک ڈپو مین موجود پاتے ہیں جو ملک
کی روحانی اور تمدنی ترقی کے لئے ایک اصول خزانہ
ہے اس کل کامیابی کا سپرہ ہمارے پیارے فضل
کے سر ہے کیونکہ حقیقت میں یہ سب اس نیک
سجنت کی ان محنت اور سلسلہ قابلیت کا پھل
ہے جو ہمیشہ کے لئے جب تک سوسائٹی کی بنیاد
قائم ہے اس کے پیارے نام کو روشن رکھیں گے اب
اس کا آئندہ جانشین بھی ایسی مذاق کا ہونا چاہئے
جو نہ فقط موجودہ ذخیرے کی نگہبانی پر ہی اکتفا

کرنا اپنا کام سمجھے بلکہ بہت سے ادمورے کام
جن کی دمن میں محنت کش فضل شب و روز گزرتا
رہتا تھا جن کی بابت گذشتہ ملاقات میں اپنے وقت
آرام سے چند روز پیشتر میرے سے ذکر فرمایا تھا
ان کو مکمل تک پہنچ کر کمال کی طرف بڑھائے۔
اس معاملہ میں جہاں تک میری معلومات مجھے

مرد دیتی ہے میں اس بھاری بوجھ کے اٹھانے
کی قابلیت اس وقت صرف دو آدمیوں میں پاتا ہوں
اول پادری طالب الدین صاحب بی۔ اے
پریسٹیرین چرچ لاہور ڈیپارٹمنٹ بورڈ نوٹشی سے ان
کو اس کام کے لئے اجازت فرمادے
دویم۔ پادری جے علی بخش صاحب پروفیسر
سینٹ جانس کالج لاہور۔ اگرچہ ان کا موجودہ
کام بھی از حد ضروری اور قیمتی ہے تاہم اس
کام کے لئے کسی دوسرے شخص کا ملنا ناممکن
میں سے نہیں ہے اخیر میں نہایت زور سے مگر
مودبانہ طور پر استدعا ہے کہ کمیٹی ضرور مہربانی
فرما کر ان سرور صاحبان میں سے ایک کو اس
قیمتی کام پر مقرر فرمانے کے لئے انتظام فرما
دیوے تاکہ سوسائٹی کے ہوا خواہوں کو اس
امر کے اظہار کا موقع ملے کہ حق برحق داریند
اور سوسائٹی کا کام جو نہایت سرعت سے
ہوتا ہوا چلا آیا ہے مزید ترقی کی حد تک پہنچے
کمیٹی کا وسیع شجر بہ کار وجود ہمیں کامل یقین دلاتا
ہے کہ اس کا فیصلہ بہر حال طمانیت بخش ہو گا
اور یہی ہم سب کی تمنا ہے کہ خداوند اس سوال
کے حل کرنے میں کمیٹی کو کافی مدد بخشے آمین۔
سوسائٹی کے سہی خواہوں میں سے ایک
بی۔ پی۔ ایس ہوتی

پرنٹ ڈاؤن خان کے ایک ساہوکار کو
آٹھ آدمیوں نے سہیل کے فاصلہ پر مار ڈالا مقتول
نے ایک قاتل کے خلاف دگری حاصل کی تھی اور اُسے
کہا تھا کہ میری زمین دیکھ کر بے لوجب وہاں گیا تو آٹھ
آدمیوں نے اُس کا حلق گھونٹ دیا اور لاشہ گاڑ دیا ایک چار
نے سرکاری گواہ بن کر تمام راز افشا کر دیا قاتل گرفتار ہیں

اشتہارات

مخزن سچی

یہ ایک پندرہ روزہ سچی پرچہ ہے جو رخن
اردو اور انگریزی زبانوں میں سچی کا نمونہ کی خاطر
شائع ہوتا ہے۔ اس کا مدعا ہے کہ بڑے بڑے
بشران انجیل اور کلیسیائی کاربندوں کے قلم
سے نکلے ہوئے مضامین کے ذریعہ سچی کا نمونہ
کی عملی استعمالات کرے نیز مختلف مشنریوں
کی کلیسیائی خبریں اس میں خصوصاً درج ہوتی ہیں۔
سندس سکول اور کرسچن اینڈ یور کے کاموں کے
متعلق ہر قسم کی توجہ دیکھائی ہے۔

شرح چندہ کی حسب ذیل ہے

اگرخواہ پچاس روپیہ سے کم ہو
پچیس
پندرہ
ادنے ترین نرخ
نمونہ کا پرچہ درخواست آنے پر روانہ
کیا جاتا ہے۔

جبلہ درخواستیں ذیل کے چندہ پر ہونی
چاہئیں۔

ایڈیٹر مخزن سچی الہ آباد

پریسیڈنٹ بن ہواؤن ویتامے کافنڈ

یہ فنڈ ۱۸۷۷ء میں قائم ہوا ہے۔ تین سو
سے زیادہ اشخاص اس میں شریک ہو چکے ہیں
سامٹھ سال کے عرصہ میں اس فنڈ کی طرف سے
۲۵ ہوگان اور خاندانوں کو ۷ ہزار روپیہ سے زیادہ
پنشن دی گئی ہے یہ قسم اس کل رقم سے نو ہزار
روپیہ زیادہ ہے چندہ دہندگان سے وصول ہوا
ہے اس وقت اس فنڈ میں بالیس ہزار پانسو
روپیہ سے زیادہ خزانہ میں موجود ہے اس فنڈ کا
کارنر کئی اور اس قسم کے فنڈوں سے بہت
ارزان ہے ہند کا ہر ایک مسیحی مرد اور عورت اس
فنڈ میں شامل ہو سکتا ہے مردوں کو پیرائہ سالانی میں
اور مستورات کو بیوہ کی حالت میں اور بچوں کو تہائی
میں اس فنڈ سے پنشن ملتی ہے صرف ایک
پیسہ کا کارڈ بھیجنے پر پراسپیکٹس روانہ کیا
جاتا ہے۔

پادری والٹر جے کلارک صاحب ایم۔ اے
میننگ ڈائرکٹر نوکھالا مہور

ضرورت

ایک لائبریری اُستاد کی ضرورت ہے جو لوگوں کے
انگلورنیکل ٹیل سکول کا چارج لے سکتا ہو سندرات
پوری ہے۔ ایچ۔ لانس صاحب اسے اپنی مشن ایٹ
سے خط و کتابت کریں۔

دی منزل

یہ ایک ماہوادی مشنری جرنل ہے قیمت سالانہ

معدہ محصول ڈاک موزی چھ آنے نمونہ کی کاپی
مفت روانہ ہوتی ہے۔

یہ کے۔ ماجھی۔ گوپال گنج فریدپور۔

دستور العمل نور افشان

قیمت سالانہ اہل شہر سے اخبار بغیر ضمیمہ ۱۰ روپیہ
معدہ محصول ڈاک ۱۰ روپیہ
قیمت ہر حالت میں پیش کی جائے گی۔

شرح اجرت اشتہارات

مقدار اشتہارات	سہ ماہی	شش ماہی	سالانہ
کالم آٹھواں حصہ	۶	۱۲	۲۴
چوتھائی کالم	۳	۶	۱۲
نصف کالم	۱	۲	۴
پورا کالم	۱	۲	۴
پورا صفحہ	۱	۲	۴

ایک دفعہ کے ٹیپی سطر کالم ۲۰ بالبد کے
لئے اگر فی سطر ایک روپیہ سے کم کسی اشتہار کے
لئے نہ لیا جائے گا۔

نوٹ

نام نگار اپنی اپنی تحریروں کے آپ ذمہ دار ہیں۔

سندس سکول سبق

قیمت سالانہ پچاس روپیہ تصویر دار سندس سکول
معدہ محصول ۱۰ روپیہ
آٹھ کاپی سبق سندس سکول

پادری ایچ گوک نامتھ صاحب بی۔ اے ایڈیٹر مخزن نور افشان کے لئے نوڈیانہ سنٹیم پریس میں زیر اہتمام ڈائری براڈر کے چھپا۔